

تورک یوردی

تورکلرک فائدهسنه چالیشیر اون بش کونده بر چیقار

ییل ۷ - جلد ۱۴ - عمومی صائی ۱۵۷

۱۵ مایس ، ۱۳۳۴ - صائی ۷

ایرتسی کون قیوی قیرلمش کوردن قومشور
ایچری یه کیردکلری وقت ویسی یی اسکمله
قیرققلری آره سنده جامورلی البسه لریله صیزمش
یاتبور کوردیلر ، کهنه قاربولاده ایسه خرده
خاش اولمش بر وجودک هنوز صیجا قاغنی غائب
ایتمه ین قانلی پارچه لری واردی .

ارن کوی ۲۵ مارت ۳۳۴

م . ک

بو ، اسکمله قیریلنجه یه قدر دوام ایتدی .
شمدی آرتق ویسینک آلدده قیریق بر اسکمله
باجانی قالمش بونکله ووریوردی .
نهایت یوروله رق طورددی :
— سوبله بقالم ، حالا سس چیقمارمه -
جقمیسک :

صوکره بوسبوتون قوتدن دوشهرک
یجاقلری بوکولدی . والدده اسکمله نک باجانی
بره اوزاندی ...



شئون

قیرتولوش کونلرله فردوش مصاصه لری

آچیق ، کوزدل کونلرینی قوجا قلا یه جقدق .
یزدن باشقه بوتون تورک و مسلمانلق عالمی
اسارت زنجیرلرینه اوران شمال وجنوب دشمنلرمن
بری یوقاریدن دیکری آشاغی دن اوزرمزه
صالدیرمشدی . آسیانک صوک و مستقل دولتی ،
تورکک و مسلمانلغک صوک و یکانه مسندی
اورتادن قالدیر یه جقدی . بوغایه لر تحققی ایدمه دی .
بوامیدلر بوشامتی املار میدان چیقما دی . کندی
غیرطبیعی بویوکککنه پک فضلہ اعتمادیدن چارلق
آسیانک صوک حاکم ملت لرینی ده آلا یوب بوتوق
پیشنده ' قوشا رکن عضویتده کی خسته لنی
کوره مدی ؛ کونک برنده بویوک فقط قوتسز ،
تساندسز کوکده سنده عظمتی براختلاج پیدا
ارلادی . چارلق فردده قیمت ویرتمکک ، ملتکک

دورت سنه اولوبور . هر طرفدن آتشله
صاریلان حدودلر مزده دون وارکن بوکون
یوق اولان ملت لری کوره کوره وارلغمزی
مخافظه ایتک ، و ملی دعوا مزی قازانه بیلمک
ایچون نجه لشیورز . ظفرلرک شانلی لوحه لری
قدر اضطراب ایله فلاکت و آجی ایله طولو
کونلری ده کچیردک . طراباس و بالقان حربلرینک
یورغونلق و یارده لری هنوز قاپانمه مشکن طالع
یزی صوک برحیات و ممت امتحاننه سوق
ایتمشدی . بودرت سنه لک مجادله تار یخنده
موضوع بحث اولان ملی دعوا مزله ، موجودیت
ایدی ؛ قانلر ، فداکارلار ایله قورولمش اولان
آلتی عصرلق دولتیز بوتون تورکک ، یابوتون
استقبال ایله برابر محو اوله جق ، یاخود یاریک

و حربه مديري سيد جعفر احمد بك رفاقتنده كي
 قريم مرخص هيئي تعقيب ايتدى؛ صوك
 كونلرده شالي قافقاس مرخصلريني ده آرامزده
 كوردرك سويندك؛ كرك قافقاسيا و كرك قريم
 موسقوفلنك قره ده كز ظفري اوزرينه ياقين
 زمانلرده بزدن آيلش قيمتلى وطن طوبراقلريدى.
 توركلنك بيلكلرجه ده كرلى خاطرلرني طاشيان
 بومبارك اولكلرك يكي صاحبلىرى صميمتاه
 تبريك ايدرك موفقتلريني ديلهر كن بومناستاه
 شاهدى اولديغىز ايكي قرده شى طوبلانيشى
 حقنده ده قازلرمز بهراره معلومات و يرمك
 ايستورز:

جعفر بك استانبول طر بزون طر يقيله
 گلش، ۲۷ نيسان تاريخنده ايسه غلظه سراي
 يوردنده قريم جمعيت خيريه سى طرفندن برچاي
 ضياقتى و يرلشدى. ضياقتده مملكتنيزك بللى
 باشلى طانيمش سيارلى كوزه چارقمده ايدى.
 رضا توفيق بكك قريم كنجلرينك قابليت
 وسيله لرى، حقنده اراد ايتديكي لطفه جعفر
 بك غايت كوزل بر جواب و يرش و بالخاصه
 ايكي قرده ش ملت آراسنده قىلرك، طويغولرك،
 غايلرك برلكندن طوغان معنوى اتحادك اهميتدن
 بحث ايدرك آلتيشلرله سوزى بيتيرمىدى.
 حمدالله صبحى بك بوكا صميمى وقوتلى برخطابه
 ايله مقابله ايتدى.

تورك اوچاغنده و يرلن چاي ضياقتى ايسه
 داها صميمى داها مؤثر و مهيج اولمشدى؛
 توركلنك هر طرفندن آق قورومه قوشوب
 گلش بركنجلك كتله سى اورته سنده سوزه
 باشلايان سيد جعفر احمد بككه حمد لله صبحى
 ۴۲۰۵

حقنى طانيماقلىك جزاسنى بك مدهش صورتده
 چكدى. روسيه نك بحق هرملنى دوشونديروب
 قورقوتان بو غير طبعى قوتى بوكون انحلال
 حالنده در. جبر ايله، انواع تضيق ايله بوبوند.
 وروغنه آلدغى مللر برر برر قورتولديلر.
 وشرق عالمى ايچون شالدى كن بوزلو و سياه
 بلوطلر آرتيق ابدى بوق اولدى.

اشته بو حادته بوتون تورك و مسلمان عالمى
 حركته كتممكده، سويندirmekده در. او عالم
 شيمدى باشدىن باشمه تهييج، مسرور و حال بولتيور.
 توركستان ايله قزان، قزان ايله قافقاسيه،
 قافقاسيه ايله قريم و نهايت استانبول ايله هم توركستان،
 هم قافقاسيه، هم قريم، بررينه متمادى بوشلوب
 دولان، متمادى بررينه كيدوب كن، قوجا قلاشوب
 آريلان بروضة يئنده در. اقللرده اوزون قيشلردن،
 الملى، ياسلى كونلردن صوكره دوغان
 برك كوتلى آلتنده، عين حرارت و نور
 قابىلغندن فيض آله رق اجرا قلان بوصميمى
 تظاهرلر، بوسوملى تلاقيلر نه قدر جانلى، نه قدر
 هي جانلى اوليور.

قره ده كرك دانا حشونت و برودت، دانا
 ظلم كتيردن شمال اقللرى بوكون قرده ش سسلريله
 دولو.. كون سيمبوركه برقاج قيرملى، ياخود
 برقاج توركستانلى ويا قافقاسيالى قرده شلرمزى
 بختيار، متبسم چهره لرله آرامزده كورميه ليم؛ شيمدى به
 قدر يالكنز قىلرلمز دن عزيز وارقلرينى سسزجه
 و قورقه قورقه كيرديكمز مملكتلر، هب برر برر
 اوراده ياشايان عرقداشلمزك آرزولرينه ترجان
 اولان مرخصلرينى شهر مزه قدر يوللايورلر.
 جنوبى قافقاسيه مرخصلرينى قريم امور خارجه

داخلنده کوسترمک امکانشدن محرومدر، جله سندن
صوکره قوتلی برمنطق، کنیش برخيال، درین،
مهیج بر ملتجیلکدن ملهم اولان بونطق
«برایده، بر اولدق، دائماً برقاله جغز» سوزلریله
نهایتلندی. جعفر بکک ساده وحساس لسانی
بوتون حضاری هیجانه کتیرمشدی. اوزون
مدت دوام ایدن آقیشلر بوتقدیر وهیجانه
ترجمان اولدیلر. اوجاق نامنه حمدالله صبحی
بک کرسی بهیقمشدی. کنج خطیمز کرسیده
قیصه اولقله برابر جوق صمیمی وجوق مؤثر
خطبه لرندن برنی دها ارتجالاً سویلدی.
متعدد دفعه لر آقیشلرله کسین بونفیس لطق
عیناً آشغی به نقل ایدیوروز:

قریمک شرفی، کنج نمئلری!

بوکون حریمده طوپلاندیغکز اوجاق،
سنه لر دئیری تورک دنیاسنک هر طرفدن کن
قادرین - ارکک یوزلرجه قارده شی بربرینه
طایتمش، اونلرک روحنی کندی اللریله
یوغورمش، برلشدرمشدر. حربدن اول هیج
براجتماع کونمز یوقدی که قافقاسیادن، قریمدن،
قازاندن، تورکستاندن، کندی عالمزک مختلف
کوشه لرندن گلش قارده شلر بوراده بزمه برابر
عین دوشونجه ناک افقنه، هیجانه دالماسیلر.
اوجاغک برچوق مشهور کونلری اولدی. اونلر
آراسنده بری اسماعیل غصبرنسکینک کونیدر.
شمال طوبراقلرند یا سایان میلیونلرجه تورکی
کندی بئلکنه واصل ایدن، قورناران بوغز
وقدسی بابامز، آیرمه دن اول قولاقلمزده اصلاً
اونوتمايه جغمز برسوز فیصیلدا مشدی: بعض
دوشونجه لر وادیرکه اوزده یاساقدیر، دیمشدی.

بکک سنه لر دئیری کوکلر مزده سویلمه دن
طورمش دویغولرمزده نه کوزل ترجمان اولدیلر!
جعفر بک، غلطه سرای یوردنده حمدالله
صبحی بک طرفدن ایراد اولنان پارلاق لطق
موضوع بحث ایدرک روحندن جوشان
هیجانلری اوکون افاده ایدمده کی ایچون بوکون
یوقرده ش مجلسنده تکرار برقاج سوزسویله مک
ایستدیکنی، وشالدن کن زهرلی سرت روزکار-
لرله دوتش روحلرک ناصل جنوبدن کن ایلوق،
سوتلی هوا ایله ایصینوب حیات بولدیغی،
هر طرفدن برکابوس کی تورک دنیاسی اوزرینه
چوکن اولوم تهلکه لرله برزمانلر ناصل او بوشوب
قالدیغمز ذکر ایتدی وتورک مرکز سلطنتک،
استیلا تهلکه لرله قارشیلاشدینی چناق قاعه ناک
قورقونج فقط شان وظفرله، خارقه لرله تنوج
ایتش کونلری خاطر لاندی، اوراده نسبت
قبول ایتمز درجه ده فائق وقاهر برمادیته،
دیریدن توطلره، طویلره، طیاره لر، بومباره،
مترالیوزلر قارشی یالکمز معنوی قوتدن، یالکمز
ملی عشق وایماندن کن برجه دایله مقابله
ایتدیکمز برکره دها تکرار لادقدن صوکره
تورک معنوی برلکنک آرتق میدانه گلش اولدیغه
یوندن قوتلی بر دلیل اوله میه جغنی ناقابل اعتراض
برمطلقه آکلاندی. بومعنوی برلکی یقه بیله.
جک هیچ بر قوت تصور ایدمه جکنی وهیج
برقوتک بو اولو، بوئولمز مانی تورکلک افقلرند
پارلاق بریلدیز کی کولومسین مسعود یارنی
قوجاقلامقدن آرتق منع ایدمه جکنی علاوه
ایدرک: «تورک اردوسنک اک بو یوک مشکلات
اورته سنده آچی محرومیتلره قاتلانهرق کوستردیکی
معظم جلادتی غریبک الکابی اردولری عین شرائط

واز کچمه مش دیری، کرکین بر روح ایله
حالا دور یوروز؟ هیچ اونونم بالقان محاربه
سندن صوکره اوستمزه هر طرفدن کفر
قاصیرغله اُسرکن بر فرانسز غنّه سی مسعود
ومسخور، بزم فلا کتمزله سرخوش برسالانه
دیوردی که :

— اسکی اساطیر ساری آراسندن یلدریم
کورولتیلری ویردک تراکیا دوغیور؛
ما کیدونیا دوغیور؛ آیر دوغیور .
آرقداشلر؛ غربک یلدریملرینه شرق
یلدریملری جواب ویردی، توزلرینی سیلکه رک
قارانقلرینی صیرتہ رق بوکونده قریم دوغیور،
قافقاسیه دوغیور، تورکستان دوغیور،
میلیونلرجه دهلی قانلیلر مژک قان بهوده آقادی؛
طوبراقلره صیزان او قانلر بر طرفده یکیدن
چیقدی : قافقاس تپه لرندہ؛ قریم اقلونده
برشق اولدی. بزدن آیرله جقسکز، بزه عزیز
بر خاطرہ براقهرق کیده جکسکز، اینانکز که
موفقیّتکزه مسعود، زیانکز، انکسارلر کرله
بدبختز، بیلکز، بوراده اوستکز تیرہ بن
روحلرمز وار، سز اوراده تهلکه لر ایچنده
چالیشیرکن زء الک درین برعلاقه ایله فکر کری
بمسه بن بزلر؛ فارده شلر نراوستکز دن کوزمزی
آیرماز و دیلہ رز که یولکزر آچیق، دعوا کر
مظفر اولسون . .

اونلری بزدن صوکره کله جک نسلاره براقه لم.
بز معنوی برلکی یایلم، دیللری برلشدیرلم،
سیاسی برلکی باشقه لری دوشونسونلر. بوسوز
اوجانک اسکیدن بری عقیده اوله رق قبول
ایتدیکی بر دستورد. و بز اوکا صادق قالدق.
بز یالکزر برشی ایسته یوروز. دیل برلکی ایله
وجدان برلکی. اوزاق یقین بوتون تورکلرک
قلبلری عینی دوغولره چارپسین، ذهنلری عینی
برلک خولیاسنه دالسن. بز بو خولیادن باشقه
برشی دوشونم یوروز. بر از اول عزیز قارده
شمز جعفر بکک آندینی هزیمت کونلرنده
قاجاق اردولرمز بوزغون ویررکن، پایخت
طوقون بر مصیبت هواسی ایچنده بونالمش
مقهور، سفیل بر مهاجرته حاضر لانیرکن اوجاق
برثانیه کوزلرینی چویرمه دی، صیرتی دونه دی.
سوکی، عشق بوتون معجزه لک مشیمه سی اولان
بو قادر، یاساچی قوت یاسه مانع دی،
ییلغینلغه مانع دی. استانبولک قابیلرینی صارصان
الدر طوپراغیمزی ایجه برجام کبی تیرہ تیرکن
بز بوراده پرواسز چالیشیوردق. چونکه
اینانم شدق، چونکه سوسیوردق. یا ناصل
اولدی، اوپله بر ماضیدن اوپله بر دوندن بوپله
بر فردا چیقدی؛ اردومزک باشنده ملیتی
دویمش شنج قهرمانلرمز وار. اونک ایچوندرکه
طاقی قیران بر یوک آلتنده ده ورلمه مش،

